

2007 m. biudžeto įvykdymo patvirtinimas. Europos aviacijos saugos agentūra

1. 2009 m. balandžio 23 d. Europos Parlamento sprendimas dėl Europos aviacijos saugos agentūros 2007 finansinių metų biudžeto įvykdymo patvirtinimo (C6-0439/2008 – 2008/2266(DEC))

Europos Parlamentas,

- atsižvelgdamas į Europos aviacijos saugos agentūros 2007 finansinių metų galutines metines ataskaitas¹,
 - atsižvelgdamas į Audito Rūmų ataskaitą dėl Europos aviacijos saugos agentūros 2007 finansinių metų galutinių metinių ataskaitų kartu su Agentūros atsakymais²,
 - atsižvelgdamas į Tarybos 2009 m. vasario 10 d. rekomendaciją (5588/2009 – C6-0060/2009),
 - atsižvelgdamas į EB sutartį, ypač į jos 276 straipsnį,
 - atsižvelgdamas į 2002 m. birželio 25 d. Tarybos reglamentą (EB, Euratomas) Nr. 1605/2002 dėl Europos Bendrijų bendrajam biudžetui taikomo finansinio reglamento³, ypač į jo 185 straipsnį,
 - atsižvelgdamas į 2008 m. vasario 20 d. Europos Parlamento ir Tarybos reglamentą (EB) Nr. 216/2008 dėl bendrųjų taisyklių civilinės aviacijos srityje ir įsteigiantį Europos aviacijos saugos agentūrą⁴, ypač į jo 60 straipsnį,
 - atsižvelgdamas į 2002 m. lapkričio 19 d. Komisijos reglamentą (EB, Euratomas) Nr. 2343/2002 dėl finansinio pagrindų reglamento, skirtą įstaigoms, minėtoms Tarybos reglamento (EB, Euratomas) Nr. 1605/2002 185 straipsnyje⁵, ypač į jo 94 straipsnį,
 - atsižvelgdamas į Darbo tvarkos taisyklių 71 straipsnį ir V priedą,
 - atsižvelgdamas į Biudžeto kontrolės komiteto pranešimą ir Transporto ir turizmo komiteto nuomonę (A6-0163/2009),
1. suteikia patvirtinimą Europos aviacijos saugos agentūros vykdomajam direktoriui, kad Agentūros 2007 finansinių metų biudžetas įvykdytas;
 2. išdėsto savo pastabas toliau pateikiamoje rezoliucijoje;

¹ OL C 278, 2008 10 31, p. 16.

² OL C 311, 2008 12 5, p. 20.

³ OL L 248, 2002 9 16, p. 1.

⁴ OL L 79, 2008 3 19, p. 1.

⁵ OL L 357, 2002 12 31, p. 72.

3. paveda Pirmininkui perduoti šį sprendimą ir rezoliuciją, kuri yra neatskiriama jo dalis, Europos aviacijos saugos agentūros vykdomajam direktoriui, Tarybai, Komisijai ir Audito Rūmams ir pasirūpinti, kad jie būtų paskelbti *Europos Sąjungos oficialiajame leidinyje* (L serijoje).

2. 2009 m. balandžio 23 d. Europos Parlamento sprendimas dėl Europos aviacijos saugos agentūros 2007 finansinių metų sąskaitų uždarymo (C6-0439/2008 – 2008/2266(DEC))

Europos Parlamentas,

- atsižvelgdamas į Europos aviacijos saugos agentūros 2007 finansinių metų galutines metines ataskaitas¹,
 - atsižvelgdamas į Audito Rūmų ataskaitą dėl Europos aviacijos saugos agentūros 2007 finansinių metų galutinių metinių ataskaitų kartu su Agentūros atsakymais²,
 - atsižvelgdamas į Tarybos 2009 m. vasario 10 d. rekomendaciją (5588/2009 – C6-0060/2009),
 - atsižvelgdamas į EB sutartį, ypač į jos 276 straipsnį,
 - atsižvelgdamas į 2002 m. birželio 25 d. Tarybos reglamentą (EB, Euratomas) Nr. 1605/2002 dėl Europos Bendrijų bendrajam biudžetui taikomo finansinio reglamento³, ypač į jo 185 straipsnį,
 - atsižvelgdamas į 2008 m. vasario 20 d. Europos Parlamento ir Tarybos reglamentą (EB) Nr. 216/2008 dėl bendrųjų taisyklių civilinės aviacijos srityje ir įsteigiantį Europos aviacijos saugos agentūrą⁴, ypač į jo 60 straipsnį,
 - atsižvelgdamas į 2002 m. lapkričio 19 d. Komisijos reglamentą (EB, Euratomas) Nr. 2343/2002 dėl finansinio pagrindų reglamento, skirto įstaigoms, minėtoms Tarybos reglamento (EB, Euratomas) Nr. 1605/2002 185 straipsnyje⁵, ypač į jo 94 straipsnį,
 - atsižvelgdamas į Darbo tvarkos taisyklių 71 straipsnį ir V priedą,
 - atsižvelgdamas į Biudžeto kontrolės komiteto pranešimą ir Transporto ir turizmo komiteto nuomonę (A6-0163/2009),
1. pažymi, kad Europos aviacijos saugos agentūros galutinės metinės ataskaitos yra tokios, kaip pridėta prie Audito Rūmų ataskaitos;
 2. pritaria Europos aviacijos saugos agentūros 2007 finansinių metų sąskaitų uždarymui;
 3. paveda Pirmininkui perduoti šį sprendimą Europos aviacijos saugos agentūros vykdomajam direktoriui, Tarybai, Komisijai ir Audito Rūmams ir pasirūpinti, kad jie būtų paskelbti *Europos Sąjungos oficialiajame leidinyje* (L serijoje).

¹ OL C 278, 2008 10 31, p. 16.

² OL C 311, 2008 12 5, p. 20.

³ OL L 248, 2002 9 16, p. 1.

⁴ OL L 79, 2008 3 19, p. 1.

⁵ OL L 357, 2002 12 31, p. 72.

3. 2009 m. balandžio 23 d. Europos Parlamento rezoliucija su pastabomis, sudarančiomis neatskiriamą sprendimo dėl Europos aviacijos saugos agentūros 2007 finansinių metų biudžeto įvykdymo patvirtinimo dalį (C6-0439/2008 – 2008/2266(DEC))

Europos Parlamentas,

- atsižvelgdamas į Europos aviacijos saugos agentūros 2007 finansinių metų galutines metines ataskaitas¹,
 - atsižvelgdamas į Audito Rūmų ataskaitą dėl Europos aviacijos saugos agentūros 2007 finansinių metų galutinių metinių ataskaitų kartu su Agentūros atsakymais²,
 - atsižvelgdamas į Tarybos 2009 m. vasario 10 d. rekomendaciją (5588/2009 – C6-0060/2009),
 - atsižvelgdamas į EB sutartį, ypač į jos 276 straipsnį,
 - atsižvelgdamas į 2002 m. birželio 25 d. Tarybos reglamentą (EB, Euratomas) Nr. 1605/2002 dėl Europos Bendrijų bendrajam biudžetui taikomo finansinio reglamento³, ypač į jo 185 straipsnį,
 - atsižvelgdamas į 2008 m. vasario 20 d. Europos Parlamento ir Tarybos reglamentą (EB) Nr. 216/2008 dėl bendrųjų taisyklių civilinės aviacijos srityje ir įsteigiantį Europos aviacijos saugos agentūrą⁴, ypač į jo 60 straipsnį,
 - atsižvelgdamas į 2002 m. lapkričio 19 d. Komisijos reglamentą (EB, Euratomas) Nr. 2343/2002 dėl finansinio pagrindų reglamento, skirto įstaigoms, minėtoms Tarybos reglamento (EB, Euratomas) Nr. 1605/2002 185 straipsnyje⁵, ypač į jo 94 straipsnį,
 - atsižvelgdamas į Darbo tvarkos taisyklių 71 straipsnį ir V priedą,
 - atsižvelgdamas į Biudžeto kontrolės komiteto pranešimą ir Transporto ir turizmo komiteto nuomonę (A6-0163/2009),
- A. kadangi Audito Rūmai pranešė, kad jiems pateiktas pagrįstas patikinimas, jog 2007 finansinių metų metinės ataskaitos yra patikimos ir vykdytos finansinės operacijos yra teisėtos ir tvarkingos,
- B. kadangi Parlamentas 2008 m. balandžio 22 d. Europos aviacijos saugos agentūros vykdomajam direktoriui suteikė patvirtinimą, kad Agentūros 2006 finansinių metų biudžetas įvykdytas⁶, ir prie sprendimo dėl biudžeto įvykdymo patvirtinimo pridėjo rezoliucijoje, *inter alia*:

¹ OL C 278, 2008 10 31, p. 16.

² OL C 311, 2008 12 5, p. 20.

³ OL L 248, 2002 9 16, p. 1.

⁴ OL L 79, 2008 3 19, p. 1.

⁵ OL L 357, 2002 12 31, p. 72.

⁶ OL L 88, 2009 3 31, p. 201.

- atkreipė dėmesį į Audito Rūmų reikalavimą, kad Agentūra, bendradarbiaudama su Komisija, būtinai persvarstytų dabartinę mokestinę struktūrą, siekdama užtikrinti, kad jos išlaidos sertifikavimo veiklai būtų pagrįstos ir jas padengtų šie mokesčiai;
 - ragino Agentūrą ir Komisiją persvarstyti Agentūros mokestinę struktūrą ir subalansuoti išlaidas ir pajamas už sertifikavimo veiklą;
 - atkreipė dėmesį į Agentūros atsakymą, kad pagal mokesčių ir rinkliavų reglamentą¹, įsigaliojusį 2007 m. birželio 1 d., turėtų būti gautos pajamos, kurių užtektų sertifikavimo veiklos išlaidoms padengti,
 - ragino Agentūrą įgyvendinti veiksmingą pretenzijų valdymo sistemą, galbūt įtraukiant palūkanas už pavėluotą mokėjimą;
1. pažymi, kad Agentūra iš ES 2007 m. biudžeto gavo 72 045 000 EUR įsipareigojimų ir mokėjimų asignavimų;
 2. atkreipia dėmesį į Audito Rūmų pastabą, kad 2007 m. personalo plane buvo numatytos 467 darbo vietos laikiniems darbuotojams, tačiau išlaidų darbuotojams asignavimai biudžete nepadengė tikrųjų darbuotojams skirtų išlaidų, todėl Agentūra su Komisija susitarė sumažinti darbo vietų skaičių iki ne daugiau kaip 342 etatų, iš kurių 333 etatai metų pabaigoje buvo užimti;
 3. atkreipia dėmesį į Agentūros atsakymą, kad darbuotojų skaičius sumažintas dėl to, jog per pirmus dvejus mokesčių ir rinkliavų reglamento įgyvendinimo metus Agentūros gautų pajamų nepakako visoms numatytoms išlaidoms padengti; atkreipia dėmesį, kad Agentūra nurodo 2008 – 2010 m. personalo politikos planą, kuris buvo suderintas su Komisija ir kuriame atsispindėjo darbuotojų skaičiaus sumažinimas;
 4. atkreipia dėmesį į tai, kad nesant išlaidų ir pajamų pusiausvyros, kaip atkreipiamas dėmesys ankstesnėje rezoliucijoje dėl biudžeto įvykdymo patvirtinimo, reikėjo sumažinti plane numatytą darbuotojų skaičių 25 proc., nuo 467 iki ne daugiau kaip 342 darbuotojų;
 5. tikisi, kad Agentūra įtrauks į savo 2008 finansinių metų metines ataskaitas informaciją apie tai, koku mastu išlaidų ir pajamų už sertifikavimo veiklą balansas galėtų būti pasiektas įgyvendinant naują mokesčių ir rinkliavų reglamentą;
 6. atkreipia dėmesį į Audito Rūmų kritiką, kad pokyčiai, susiję su Agentūros darbuotojais 2007 m., neatsispindėjo personalo plane, kuris nebuvo atitinkamai pakeistas;
 7. visiškai pritaria Audito Rūmų rekomacijai, kad Agentūra kruopščiai patikrintų išlaidų prognozės, kuri būna biudžeto valdymo institucijos sprendimų pagrindas, ypač kai tai susiję su išlaidomis darbuotojams, nuoseklumą; prašo Agentūros užtikrinti, kad personalo planas atitiktų faktinę padėtį;
 8. atkreipia dėmesį į Audito Rūmų ir Agentūros nesutarimą dėl 14 900 000 EUR sumos, įtrauktos į asignuotąsias pajamas, Agentūros gautas 2007 m., iš kurių ji turėjo padengti būsimas sertifikavimo veiklos išlaidas, apskaičiavimo; atkreipia dėmesį į Audito Rūmų požiūrį, kad apskaičiuodama Agentūra klaidingai įtraukė pagal ankstesnio mokesčių ir

¹ Komisijos reglamentas (EB) Nr. 593/2007 (OL L 140, 2007 6 1, p. 3).

rinkliavų reglamento nuostatas rinktus mokesčius; pažymi, kad Agentūra pateikė šio apskaičiavimo paaiškinimą, teigdama, kad pagal pagrindinį reglamentą jai buvo leidžiama įtraukti minėtuosius mokesčius į apskaičiavimus;

9. atkreipia dėmesį į Audito Rūmų kritiką dėl viešųjų pirkimų procedūrų; pabrėžia, kad Audito Rūmai nustatė vieną procedūrą, kurią taikant pasiūlymų teikėjai gavo ne visą informaciją apie sutarties sudarymo kriterijus ir jų vertinimą, todėl ši procedūra buvo neskaidri; atkreipia dėmesį į Audito Rūmų pareiškimą, kad trim atvejais buvo taikoma ribota procedūra, nors turėjo būti paskelbtas atviras kvietimas teikti pasiūlymus, nes bendra teiktinų paslaugų vertė viršijo nustatytą ribą;
10. reikalauja, kad Agentūra vykdytų pažadą, pateiktą savo atsakymuose, griežtai laikytis viešųjų pirkimų taisyklių ir ypatingą dėmesį skirti nuostatomis dėl aiškios informacijos teikimo galimiems pasiūlymų teikėjams;
11. ragina Komisija užtikrinti, kad ateityje Agentūra laikytųsi griežtos finansinės drausmės ir visada savo veiklą vykdytų neviršydama nustatyto biudžeto;
12. pažymi, kad kitos su sprendimu dėl biudžeto įvykdymo patvirtinimo susijusios pastabos, kurios yra horizontaliojo pobūdžio, pateikiamos jo 2009 m. balandžio 23 d. rezoliucijoje dėl ES agentūrų finansų valdymo ir kontrolės¹.

¹ Priimti tekstai, P6_TA(2009)0274.